



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
12 October 2022
Russian
Original: English

Семьдесят седьмая сессия

Первый комитет

Пункт 99 г) повестки дня

Всеобщее и полное разоружение: незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах

Австралия, Австрия, Албания, Бельгия, Болгария, Буркина-Фасо, Венгрия, Гватемала, Германия, Гондурас, Греция, Дания, Доминиканская Республика, Исландия, Испания, Италия, Колумбия, Латвия, Лесото, Литва, Люксембург, Нигерия, Нидерланды, Норвегия, Парагвай, Перу, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Сальвадор, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Турция, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эстония, Южная Африка и Япония: проект резолюции

Незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию [76/232](#) от 24 декабря 2021 года, а также на все предыдущие резолюции о незаконной торговле стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах, включая резолюцию [56/24 V](#) от 24 декабря 2001 года,

подчеркивая важность дальнейшего и полного осуществления Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, которая была принята на Конференции Организации Объединенных Наций по проблеме незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах¹, и признавая ее важный вклад в международные усилия в этой области,

¹ Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по проблеме незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах, Нью-Йорк, 9–20 июля 2001 года ([A/CONF.192/15](#)), гл. IV, п. 24.



подчеркивая также важность дальнейшего и полного осуществления Международного документа, позволяющего государствам своевременно и надежно выявлять и отслеживать незаконные стрелковое оружие и легкие вооружения (Международный документ по отслеживанию)²,

напоминая о приверженности государств Программе действий как важнейшей рамочной основе для осуществления мер в рамках деятельности международного сообщества по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней,

подчеркивая необходимость наращивания государствами своих усилий по созданию национального потенциала для эффективного осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию,

учитывая осуществление заключительных документов, принятых на последующих встречах, посвященных Программе действий,

приветствуя успешное проведение в Нью-Йорке 27 июня — 1 июля 2022 года восьмого созываемого раз в два года совещания государств для рассмотрения процесса осуществления Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, призванного провести обзор полного и эффективного осуществления Программы действий, и принятый на этом совещании заключительный документ³,

признавая необходимость расширения участия женщин в процессах принятия решений и осуществления, связанных с Программой действий и Международным документом по отслеживанию, и подтверждая необходимость того, чтобы государства всесторонне учитывали гендерные аспекты в рамках их усилий по осуществлению,

отмечая, что сетевые инструменты, разработанные в Секретариате, включая созданные им базу данных с возможностью поиска и Модульный комплект по вопросам осуществления контроля за стрелковым оружием, и инструменты, разработанные государствами-членами, могут использоваться для оценки прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий,

подтверждая отмеченное в заключительном документе⁴ третьей Конференции Организации Объединенных Наций для обзора прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней (третья обзорная конференция), предложение об учреждении специальной программы учебных стипендий по проблеме стрелкового оружия и легких вооружений для наращивания технических знаний и экспертного потенциала в областях, связанных с осуществлением Программы действий и Международного документа по отслеживанию, особенно в развивающихся странах, и решение, принятое в этой связи восьмым созываемым раз в два года совещанием государств⁵,

приветствуя серии открытых, неофициальных консультаций, проведенные в первой половине 2022 года назначенным Председателем восьмого созываемого раз в два года совещания государств,

² См. решение 60/519 и A/60/88 и A/60/88/Corr.2, приложение.

³ A/CONF.192/BMS/2022/1, приложение.

⁴ A/CONF.192/2018/RC/3, приложение.

⁵ A/CONF.192/BMS/2022/1, приложение, п. 83.

отмечая, что добровольно представляемые национальные доклады об осуществлении Программы действий могут служить, в частности, ориентиром в измерении прогресса в деле ее осуществления, способствовать укреплению доверия и повышению уровня транспарентности, являться основой для обмена информацией и принятия решений и содействовать определению потребностей и возможностей в сфере международной помощи и сотрудничества, в том числе в согласовании потребностей с имеющимися ресурсами и экспертным потенциалом,

с удовлетворением отмечая региональные и субрегиональные усилия, прилагаемые в поддержку осуществления Программы действий, и высоко оценивая прогресс, уже достигнутый в этом отношении, в том числе благодаря учету факторов предложения и спроса, которые имеют непосредственное отношение к вопросам борьбы с незаконной торговлей стрелковым оружием и легкими вооружениями,

признавая, что обмен информацией о передовой практике и ее применение на добровольной основе на региональном, субрегиональном и национальном уровнях способствуют полному и эффективному осуществлению Программы действий и Международного документа по отслеживанию и что поэтому в целях решения сохраняющихся проблем, связанных с перенаправлением стрелкового оружия и легких вооружений и незаконной торговлей ими, такие усилия должны предприниматься на постоянной основе,

вновь заявляя, что международное сотрудничество и помощь составляют существенно важный аспект полного и эффективного осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию,

признавая усилия по оказанию государствам помощи в осуществлении Программы действий, прилагаемые гражданским обществом,

напоминая о том, что в соответствии с суверенитетом государств и их соответствующими международными обязательствами правительства несут главную ответственность за предотвращение и искоренение незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбу с ней,

подтверждая, что незаконная брокерская деятельность в связи со стрелковым оружием и легкими вооружениями является серьезной проблемой, на которую международному сообществу необходимо срочно обратить внимание,

особо отмечая новые трудности и потенциальные возможности для эффективной маркировки, ведения учета и отслеживания, порождаемые новшествами, связанными с изготовлением, технологией производства и конструкцией стрелкового оружия и легких вооружений, и учитывая различия в ситуациях, возможностях и приоритетах государств и регионов,

признавая, что на возможности и проблемы, касающиеся этих новшеств, связанных с изготовлением, технологией производства и конструкцией стрелкового оружия и легких вооружений, включая оружие, изготовленное из полимеров, и оружие модульной конструкции, и огнестрельное оружие, изготовленное методом трехмерной печати, необходимо реагировать своевременно,

напоминая о том, что восьмое созываемое раз в два года совещание государств рекомендовало участникам четвертой обзорной конференции обсудить вопрос о создании технической группы экспертов открытого состава и при этом сосредоточить внимание, в частности, на конкретных способах реализации международного сотрудничества, а также на сфере компетенции, задачах, составе и методах работы группы для разработки согласованных на основе консенсуса

рекомендаций по обеспечению полного осуществления Международного документа по отслеживанию и Программы действий в свете новшеств, связанных с изготовлением, технологией производства и конструкцией стрелкового оружия и легких вооружений, в частности оружия, изготовленного из полимеров, и оружия модульной конструкции, и огнестрельного оружия, изготовленного методом трехмерной печати⁶,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря⁷, в котором содержатся рекомендации о совершенствовании механизмов и процедур международного сотрудничества и оказания помощи в рамках Программы действий и Международного документа по отслеживанию, основанные на мнениях, полученных от государств-членов, международных и региональных организаций и других заинтересованных сторон, для рассмотрения государствами-членами на восьмом созываемом раз в два года совещании государств,

приветствуя включение стрелкового оружия и легких вооружений в сферу применения Договора о торговле оружием⁸,

отмечая, что эффективные национальные системы контроля за передачей обычных вооружений способствуют предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах,

признавая в этой связи, что в принятом восьмым созываемым раз в два года совещанием государств заключительном документе государства приняли к сведению учреждение в соответствии с резолюцией 76/233 Генеральной Ассамблеи рабочей группы открытого состава для выработки свода политических обязательств в качестве нового глобального рамочного документа, который устранит существующие пробелы в управлении боеприпасами на протяжении их жизненного цикла⁹,

1. *подчеркивает, что проблема незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах требует приложения на национальном, региональном и международном уровнях согласованных усилий, направленных на предотвращение, пресечение и искоренение незаконного производства, незаконной передачи и незаконного оборота стрелкового оружия и легких вооружений, и что их бесконтрольное распространение во многих районах мира имеет широкие гуманитарные и социально-экономические последствия и создает серьезную угрозу миру, примирению, безопасности, стабильности и устойчивому развитию на индивидуальном, местном, национальном, региональном и международном уровнях;*

2. *признает настоятельную необходимость сохранения и укрепления — в соответствии с Программой действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней — национальных контрольных механизмов в целях предотвращения, пресечения и искоренения незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями, в том числе их перенаправления в сферу незаконной торговли, незаконным вооруженным группам, террористам и другим неуполномоченным получателям, с учетом, в частности, их пагубных гуманитарных и социально-экономических последствий для затрагиваемых государств;*

⁶ Там же, п. 75.

⁷ A/77/77.

⁸ United Nations, *Treaty Series*, vol. 3013, No. 52373.

⁹ A/CONF.192/BMS/2022/1, приложение, п. 19.

3. *особо отмечает*, что государствам необходимо удвоить национальные усилия по обеспечению безопасного, надежного, всеобъемлющего и эффективного управления запасами стрелкового оружия и легких вооружений, находящихся в распоряжении правительств, в целях предотвращения и искоренения перенаправления таких вооружений и борьбы с ним;

4. *призывает* все государства осуществлять Международный документ, позволяющий государствам своевременно и надежно выявлять и отслеживать незаконные стрелковое оружие и легкие вооружения (Международный документ по отслеживанию), в частности включая в свои национальные доклады данные, содержащие название национальных контактных центров и их контактную информацию и информацию о национальной практике маркировки, используемой для обозначения страны-изготовителя и/или, где это применимо, страны-импортера;

5. *поощряет* все соответствующие инициативы, включая инициативы, предпринимаемые Организацией Объединенных Наций, другими международными организациями, региональными и субрегиональными организациями и гражданским обществом в целях успешного осуществления Программы действий, и призывает все государства-члены содействовать дальнейшему осуществлению Программы действий на национальном, региональном и глобальном уровнях;

6. *призывает* государства осуществить рекомендации, содержащиеся в докладе Группы правительственных экспертов, созданной во исполнение резолюции 60/81 от 8 декабря 2005 года для рассмотрения дальнейших шагов по укреплению международного сотрудничества в предотвращении, пресечении и искоренении незаконной брокерской деятельности в связи со стрелковым оружием и легкими вооружениями¹⁰;

7. *вновь подтверждает* итоги третьей Конференции Организации Объединенных Наций для обзора прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, состоявшейся в Нью-Йорке 18–29 июня 2018 года (третья обзорная конференция);

8. *одобряет* итоги восьмого созываемого раз в два года совещания государств для рассмотрения процесса осуществления Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, проведенного в Нью-Йорке 27 июня — 1 июля 2022 года;

9. *подтверждает свое решение* в соответствии с графиком встреч на период 2018–2024 годов, согласованным на третьей обзорной конференции и отмеченным на восьмом созываемом раз в два года совещании государств, провести в 2024 году четвертую Конференцию Организации Объединенных Наций для обзора прогресса, достигнутого в осуществлении Программы действий по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней, продолжительностью в две недели (20 заседаний), а до ее созыва провести в начале 2024 года сессию подготовительного комитета продолжительностью пять дней (10 заседаний);

¹⁰ См. A/62/163 и A/62/163/Corr.1.

10. *подчеркивает* важность полного и эффективного осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию для достижения цели 16 и решения задачи 16.4, изложенных в Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года¹¹;

11. *подчеркивает* необходимость равного, полного и эффективного участия женщин во всех процессах принятия решений и имплементации, связанных с Программой действий и Международным документом по отслеживанию;

12. *рекомендует* государствам учитывать в процессе осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию новшества, связанные с изготовлением, технологией производства и конструкцией стрелкового оружия и легких вооружений, в частности оружия, изготовленного из полимеров, и оружия модульной конструкции, и укреплять, при необходимости, нормативные рамки и сотрудничество между правоохранительными органами в целях недопущения приобретения стрелкового оружия и легких вооружений неполномоченными получателями, включая преступников и террористов;

13. *подчеркивает*, что международное сотрудничество и международная помощь по-прежнему имеют существенно важное значение для полного и эффективного осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию, учитывая при этом необходимость обеспечения адекватности, доступности, эффективности и устойчивости мер международного сотрудничества и международной помощи, включая, сообразно обстоятельствам, улучшенные механизмы финансирования, программы передачи технологии и обеспечения надлежащей подготовки и поддержки, а также обеспечение подлинной национальной ответственности;

14. *подчеркивает далее* тот факт, что инициативы в отношении международного сотрудничества и международной помощи, предпринимаемые международным сообществом, по-прежнему имеют существенно важное значение и дополняют национальные усилия по осуществлению, а также усилия, прилагаемые на региональном и глобальном уровнях;

15. *признает* необходимость того, чтобы заинтересованные государства создавали эффективные механизмы координации, если таковых еще нет, для удовлетворения нужд государств за счет имеющихся ресурсов в целях укрепления процесса осуществления Программы действий и повышения уровня эффективности международного сотрудничества и международной помощи, и в этой связи рекомендует государствам пользоваться, сообразно обстоятельствам, Системой поддержки осуществления Программы действий;

16. *рекомендует* государствам рассмотреть возможность создания, наряду с другими механизмами, механизма последовательного выявления потребностей, приоритетов, национальных планов и программ, в связи с которыми могут потребоваться международное сотрудничество и международная помощь со стороны государств и региональных и международных организаций, обладающих соответствующими возможностями;

17. *рекомендует* государствам, в соответствующих случаях при содействии Секретариата, разработать варианты повышения эффективности существующих рамочных механизмов оказания международной помощи в поддержку эффективного осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию, в том числе путем создания, в рамках имеющихся ресурсов, в Секретариате структурированной процедуры обработки запросов о помощи, представленных в рамках Программы действий и Международного

¹¹ Резолюция 70/1.

документа по отслеживанию, для рассмотрения и принятия соответствующих последующих мер государствами-членами на четвертой обзорной конференции¹²;

18. *рекомендует также* государствам шире использовать на добровольной основе свои национальные доклады в качестве инструмента, позволяющего сообщать о потребностях в помощи и передавать информацию об имеющихся ресурсах и механизмах, позволяющих удовлетворять такие потребности, и рекомендует государствам, которые в состоянии оказывать такую помощь, использовать эти национальные доклады;

19. *рекомендует далее* государствам, соответствующим международным и региональным организациям и гражданскому обществу, которые в состоянии делать это, оказывать содействие и помощь другим государствам, по их просьбе, в подготовке всеобъемлющих национальных докладов об их деятельности по осуществлению Программы действий и Международного документа по отслеживанию;

20. *рекомендует* государствам укреплять, при необходимости, трансграничное сотрудничество на национальном, субрегиональном и региональном уровнях в деле решения общей проблемы незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах при полном уважении суверенитета каждого государства над его границами;

21. *рекомендует также* государствам полностью использовать выгоды сотрудничества с региональными центрами Организации Объединенных Наций по вопросам мира и разоружения, Всемирной таможенной организацией, Международной организацией уголовной полиции (Интерпол) и Управлением Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности в соответствии с их мандатами и с учетом национальных приоритетов;

22. *поощряет* все усилия по созданию национального потенциала для эффективного осуществления Программы действий, включая усилия, о которых говорилось в заключительном документе третьей обзорной конференции;

23. *постановляет* учредить в рамках регулярного бюджета Организации Объединенных Наций постоянную целевую программу учебных стипендий для подготовки по теме стрелкового оружия и легких вооружений в целях повышения уровня технических и практических знаний и экспертного потенциала правительственных должностных лиц, непосредственно отвечающих за осуществление Программы действий и Международного документа по отслеживанию, особенно в развивающихся странах, которая будет осуществляться ежегодно, начиная с 2024 года, в виде очных занятий соответственно в четырех регионах до проведения подготовительного самостоятельного онлайн-курса с участием 15 стипендиатов от каждого региона, и просит Генерального секретаря обеспечить осуществление этого решения и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее восьмидесятой сессии и впоследствии периодически представлять такие доклады для принятия последующих мер¹³;

24. *рекомендует* государствам представить на добровольной основе национальные доклады об их деятельности по осуществлению Программы действий, отмечает, что государства представляют национальные доклады об их деятельности по осуществлению Международного документа по отслеживанию, рекомендует тем государствам, которые имеют такую возможность, использовать типовую форму доклада, предоставленную Управлением по вопросам

¹² См. A/CONF.192/BMS/2022/1, приложение, п. 87.

¹³ Там же, п. 83.

разоружения Секретариата, и подтверждает полезность синхронизации сроков представления таких докладов со сроками проведения совещаний государств, созываемых раз в два года, и обзорных конференций, что позволит увеличить число и повысить степень полезности докладов, а также в значительной мере способствовать обсуждениям, проводимым в ходе совещаний;

25. *призывает* государства, которые в состоянии делать это, оказывать через фонд добровольной спонсорской поддержки финансовую помощь, которая, в ответ на соответствующую просьбу, предоставлялась бы государствам, которые иначе не могли бы принимать участия в совещаниях, посвященных Программе действий;

26. *приветствует* создание фонда «Структура по спасению жизней» для целей обеспечения устойчивого финансирования скоординированных, комплексных мер контроля за стрелковым оружием в странах, наиболее затронутых проблемой незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями, и рекомендует государствам, располагающим такими возможностями, вносить добровольные финансовые взносы в этот фонд;

27. *рекомендует* заинтересованным государствам и соответствующим международным и региональным организациям, которые в состоянии делать это, созывать региональные совещания для рассмотрения хода осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию и содействию этому осуществлению, в том числе в процессе подготовки к совещаниям, посвященным Программе действий;

28. *рекомендует* гражданскому обществу и соответствующим организациям укреплять сотрудничество и взаимодействие с государствами на национальном и региональном уровнях в целях обеспечения осуществления Программы действий;

29. *подтверждает* важность того, чтобы государства выявляли, сообразно обстоятельствам, группы и отдельных лиц, занимающихся незаконным производством, торговлей, созданием запасов, передачей незаконного стрелкового оружия и легких вооружений, владеющих ими, а также финансирующих их приобретение, и принимали меры в рамках соответствующего национального законодательства против таких групп и отдельных лиц¹⁴;

30. *просит* Секретариат подготовить, в рамках имеющихся ресурсов, всеобъемлющий анализ изменения тенденций, проблем и возможностей, связанных с осуществлением Программы действий и Международного документа по отслеживанию, в том числе по вопросам, касающимся национальной нормативно-правовой базы, на основе имеющейся достоверной информации, включая информацию, представленную и/или предоставленную государствами-членами, для представления на четвертой обзорной конференции с целью рассмотрения и принятия соответствующих последующих мер после того, как выводы и рекомендации анализа будут доведены до сведения государств-членов в ходе одного или нескольких неофициальных совещаний¹⁵;

31. *просит далее* Секретариат готовить доклады о поддержке системой Организации Объединенных Наций процесса осуществления Программы действий и Международного документа по отслеживанию, включая информацию об опыте, передовой практике и извлеченных уроках, касающихся эффективного

¹⁴ Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по проблеме незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах, Нью-Йорк, 9–20 июля 2001 года (A/CONF.192/15), гл. IV, п. 24, ч. II, п. 6.

¹⁵ См. A/CONF.192/BMS/2022/1, приложение, п. 60.

использования имеющихся ресурсов, для представления на предстоящих совещаниях, посвященных Программе действий и Международному документу по отслеживанию;

32. *рекомендует* государствам-членам обсудить на четвертой обзорной конференции вопрос о создании технической группы экспертов открытого состава, сосредоточив при этом внимание, в частности, на конкретных способах реализации международного сотрудничества, сфере компетенции, задачах, составе и методах работы группы для разработки согласованных на основе консенсуса рекомендаций по обеспечению полного осуществления Международного документа по отслеживанию и Программы действий в свете новшеств, связанных с изготовлением, технологией производства и конструкцией стрелкового оружия и легких вооружений, в частности оружия, изготовленного из полимеров, и оружия модульной конструкции, и огнестрельного оружия, изготовленного методом трехмерной печати, и просит Секретариат, в рамках имеющихся ресурсов, своевременно подготовить и распространить предложения по упомянутым выше основным вопросам и принять любые другие необходимые административные меры до четвертой обзорной конференции, с тем чтобы облегчить их обсуждение и начать обсуждение мандата такой группы в ходе процесса подготовки к проведению четвертой обзорной конференции¹⁶;

33. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят восьмой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

34. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят восьмой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Незаконная торговля стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах».

¹⁶ Там же, п. 75.